

Optométriste

Examen complet de la vue
Dépistage:
 glaucome, cataractes, rétinopathie diabétique, caméra rétinienne. Vision des enfants
 Lunettes - Verres de contact. Urgence oculaire

Dre Isabelle Lepage, Optométriste

513, rue St-Jacques,
Napierville 450 245-7800
 (près du CLSC)

Coup d'œil

VOTRE MÉDIA D'ICI .info

40 ANS TOUJOURS PRÉSENT!

LE MERCREDI 12 DÉCEMBRE 2018
 Volume 42, N° 46 / 15 894 exemplaires

Vendre ou acheter
 38 ans d'expérience

**Appelez-moi en premier
 car avec moi,
 LE #1 C'EST VOUS!**

514 990-6644

RE/MAX
 RE/MAX PLATINE R.G.
 Agence immobilière licenciée
 indépendante et autonome de RE/MAX Platine

Richard Giroux
 Courtier
 immobilier
 agréé DA

Atteint de leucémie **LE JEUNE FÉLIX S'ENVOLE AVEC LE PÈRE NOËL**

Il y a un an, presque jour pour jour, le petit Félix Beaulieu-Duteau apprenait qu'il est atteint de la leucémie. La vie de tous les membres de cette famille de Saint-Rémi a alors basculé. Par chance, ils reçoivent de l'aide de différentes organisations, comme la Fondation Rêves d'enfants ou encore la Fondation des Gouverneurs de l'espoir, qui leur permettent de souffler un peu. Le 5 décembre, ils ont participé à l'événement En vol avec le père Noël, organisé par Air Transat. Le petit a rencontré le père Noël à bord d'un avion, dans le ciel entre Montréal et Toronto. Un événement qui a apporté de la douceur, de l'espoir et du bonheur à cette famille qui vit des moments difficiles. Comme quoi les dons versés à ces fondations font une réelle différence dans la vie des gens qui en bénéficient.

À LIRE EN PAGE 3



(Photo: gracieuseté)

Agriculture
**Les Journées
 horticoles et grandes
 cultures attirent
 une foule record**

PAGE 4



(Photo: gracieuseté - Rémy Boly)

Jardins-de-Napierville
**Une campagne
 publicitaire pour faire
 connaître les entreprises
 d'économie sociale**

PAGE 5



(Photo: Coup d'œil - Marc-André Couillard)

Le Choix Logique

Votre spécialiste en équipements de jardin et pelouse
RÉPARATION DE TOUTES MARQUES

GARAGE J.L. LEFRANÇOIS INC.

Scie à chaîne à essence
MS 170

ÉCONOMIES AUTOMNALES 2018

RECEVEZ UNE TROUSSE WOOD-PRO® GRATUITE
 à l'achat d'une scie à chaîne STIHL sélectionnée.
 • Coffre Woodsmann • Chaîne OILOMATIC® • Casquette STIHL

259⁹⁵ \$
 PDSM avec guide-chaîne de 16 po

Cylindrée.....30,1 cm³
 Puissance.....1,3 kW
 Poids.....3,9 kg (8,6 lb)

STIHL®

TÉL. : 450 454-2233 • (SANS FRAIS) 877-454-2233 • FAX : 450 454-2359
 LEFRANCOIS.GAR@VIDEOTRON.CA • WWW.LEFRANCOISTRUCTEUR.COM

>12004

Marché Corriveau inc.

370, Saint-Jacques, Napierville **metro**
450 245-3316

Complice de vos bons moments!



Tourtières
et pâtés
faits sur
place

Grand choix
de bûches
de Noël



Bières
artisanales

Assortiments
de noix,
chocolats...



Couronne
et canne de
pain tressé



Mets cuisinés
disponibles!
Plats et buffets
froids pour
les fêtes!



RÉSERVEZ
dès maintenant

Variété de
poinsettias



*En cette période de temps des fêtes, l'équipe
de Marché Corriveau inc. s'unit afin de
vous souhaiter un très joyeux temps des fêtes
et une bonne année 2019*

HEURES D'OUVERTURE

pour la période des fêtes

Dimanche le 23 déc.: 8:00 à 21:00
Lundi le 24 déc.: 8:00 à 17:00
Mardi le 25 déc.: FERMÉ
Mercredi le 26 déc.: 13:00 à 21:00
Dimanche le 30 déc.: 8:00 à 21:00
Lundi le 31 déc.: 8:00 à 17:00
Mardi le 1er Janv.: FERMÉ
Mercredi le 2 janv.: 11:00 à 21:00



Accumulez des points m
Économisez sur votre facture d'épicerie

Un peu de répit pour Félix et sa famille

MARC-ANDRÉ COUILLARD
macouillard@coupdoeil.info

ACTUALITÉ. Le 4 décembre 2017, la vie de la famille Beaulieu-Duteau a basculé lorsque le diagnostic du petit Félix, alors âgé de cinq ans, est tombé. Cela fait un an qu'il se bat contre la leucémie. Depuis, les sorties familiales sont rares, étant donné l'état de santé de Félix. Mais voilà que le 5 décembre, toute la famille est partie à la recherche du père Noël, à bord d'un avion Airbus. Cette activité, organisée par Air Transat, a apporté de beaux moments de bonheur et un peu de répit à cette famille de Saint-Rémi.

C'était un baptême de l'air pour les trois enfants de la famille, Gabriel, 15 ans, Antoine, 12 ans et Félix, 6 ans. Une soixantaine d'enfants malades étaient à bord de ce même avion, qui a réalisé un vol de deux heures, dans le cadre de la 14^e édition de l'événement En vol avec le père Noël.

«J'ai gardé la surprise jusqu'à l'aéroport, raconte la mère de Félix, Nancy Duteau. Ils étaient très excités. Félix était très content de prendre l'avion et de voir le père Noël. C'était



Les frères Gabriel, Antoine et Félix Beaulieu-Duteau, ainsi que leurs parents, Nancy Duteau et Charles-Frédéric Gendron-Beaulieu, en compagnie de lutins, à leur arrivée à l'aéroport de Montréal. (Photo gracieusesté)

touchant de les voir. Ce sont de beaux moments et ça fait du bien au moral.»

Des lutins les ont accueillis à leur arrivée à l'aéroport. Après le décollage, le commandant de bord a demandé aux enfants de bien regarder par les hublots, pour essayer d'apercevoir le père Noël.

«Les enfants trouvaient ça très drôle, dit M^{me} Duteau. Tout l'avion chantait des chants de Noël. Puis, le père Noël est apparu, en sortant de la cabine de pilotage, avant de passer enfant par enfant pour les rencontrer.»

Les enfants ne sont pas les seuls à avoir apprécié leur expérience. Les parents y ont aussi puisé une source d'énergie.

«Ce n'est pas tous les jours qu'on peut faire des choses comme ça. On fait le plein d'énergie et ça émerveille les enfants.»

-Nancy Duteau, la mère de Félix Beaulieu-Duteau

«Le système immunitaire de Félix est faible, donc on est limités dans les sorties qu'on peut faire, explique M^{me} Duteau. Des moments comme ça, on n'en a pas beaucoup. Pour les parents, ça donne de l'énergie positive et ça en prend.»

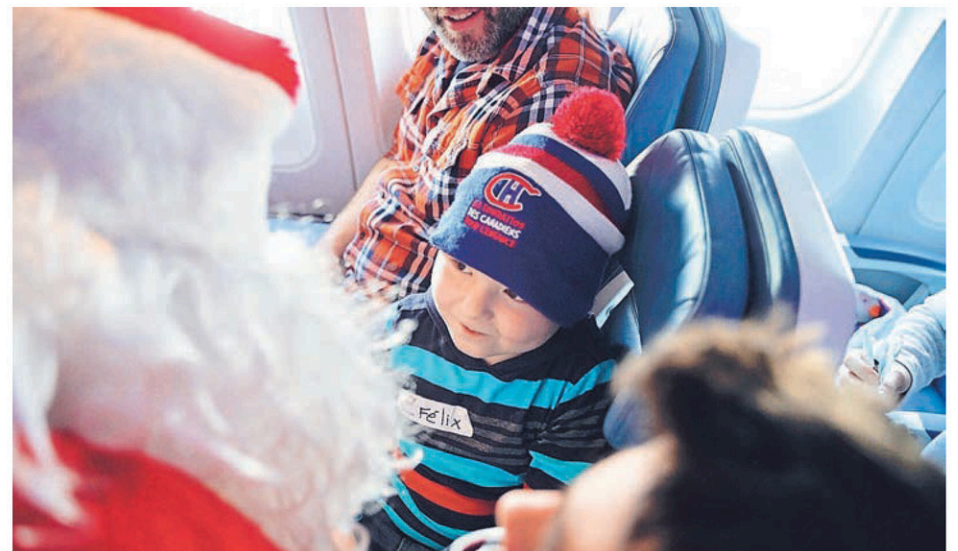
RÊVES

Dès que Félix a reçu son diagnostic, sa mère a dû quitter son emploi pour rester auprès de lui. Son père s'est aussi absenté du travail pendant les trois premiers mois.

Heureusement, il existe plusieurs fondations qui viennent en aide à la famille Beaulieu-Duteau, comme la Fondation des Gouverneurs de l'espoir. «Ils nous donnent une aide financière mensuelle, explique M^{me} Duteau. Ils nous donnent des cartes-cadeaux d'épicerie et d'essence jusqu'à la fin des traitements. En février 2018, après l'annonce du diagnostic, ils ont pris en charge nos comptes en retard et ils ont tout mis à jour. Il y a aussi la Fondation Alecxchange qui nous aide ponctuellement.»

Le personnel de l'hôpital a suggéré à M^{me} Duteau de s'inscrire auprès de la Fondation Rêves d'enfants. Le rêve de Félix : visiter Walt Disney World avec toute sa famille.

«Nous avons fait la demande auprès de la Fondation Rêves d'enfants et elle a été acceptée,



Félix Beaulieu-Duteau a rencontré le père Noël dans les airs, à bord d'un avion d'Air Transat, le 5 décembre. (Photo gracieusesté)

dit M^{me} Duteau. Je dois discuter avec la Fondation, mais c'est rare que les rêves se réalisent avant la fin des traitements.»

Quoi qu'il en soit, Félix s'accroche à ce rêve qui lui apporte beaucoup d'espoir. «Toutes les semaines, il me dit qu'il a hâte de guérir pour aller à Walt Disney, confie M^{me} Duteau. C'est très positif pour les enfants. Ça crée de l'espoir pour les enfants malades, c'est incroyable. Ils offrent un rêve à chaque enfant, mais ils organisent aussi beaucoup d'activités.»

SANTÉ

L'état de santé de Félix s'est stabilisé depuis quelques semaines. Il doit tout de même se soumettre à des traitements de chimiothérapie qui l'affaiblissent. «Il voit le médecin aux trois semaines si tout va bien, sinon c'est chaque semaine, explique M^{me} Duteau. Il reçoit des traitements de chimiothérapie intraveineux, intramusculaires et en comprimés. Il doit aussi subir des ponctions lombaires pour lui introduire de la chimiothérapie dans la colonne vertébrale. Il recevra ces traitements jusqu'en janvier 2020.»

Félix réussit tant bien que mal à fréquenter l'école, à raison de deux à trois jours par semaine.

«Il est très fatigué et il dort énormément, explique M^{me} Duteau. Il a beaucoup de douleurs aux jambes, aux bras et aux mains.»

GUÉRISON

Les médecins ne se prononcent pas sur les chances de réussite du traitement. «Ils ne peuvent pas confirmer une rémission complète avant cinq ans après la fin des traitements, précise M^{me} Duteau. D'ici là, il y a beaucoup de chemin à parcourir. Si la maladie refait surface, on doit recommencer le plan de traitement au complet.»

Il semble que Félix présente un faible risque de récurrence, notamment en raison de son jeune âge. «On s'accroche à ça», confie M^{me} Duteau. Il est possible de suivre l'évolution de la santé de Félix par le biais du groupe Facebook «Félix le plus fort».

De l'aide pour Félix

Il est possible d'apporter de l'aide à Félix et sa famille en versant un don par le biais du site Internet onedollargift.com. Il suffit d'inscrire «Soyons unis pour Félix et sa famille» dans la barre de recherche, pour que le don leur soit transmis.

Pour verser un don aux différentes fondations qui viennent en aide aux familles comme les Beaulieu-Duteau, il suffit de se rendre sur leur site web, soit revesdenfants.ca, fondationdesgouverneurs.org ou fondationalecxchange.com.

Spéciaux du jeudi 13 décembre au
mercredi 19 décembre

AXEP

Marché Jacques enr.
de Lacolle

6, rue de l'Église Sud, Lacolle Qc

450 246.3922

Eau Perrier (1 L) 97¢	Groustilles Sans nom (200 g) 97¢	Famille Goke ou Pepsi (12 canettes) 4.49\$	Bûche à la crème glacée Coaticook (2 L) 5.97\$	Pepperoni Roma 3.59 lb 7.91 \$ kg
Céréales Post (340-550 g) 2.49\$	Breuvage Rougemont (1 L) 77¢	Pain D'Italano (675 g) 1\$ de rabais	Oignons ou carottes du Québec (3 lb) 1.29\$	Jambon cuit 1.99 lb 4.39 \$ kg

Circulaire en ligne : local.flyerservices.com/lcl/axep/fr

Photos à titre indicatif

>148433

Vif succès des Journées horticoles et grandes cultures

MARC-ANDRÉ COUILLARD

macouillard@coupdoeil.info

AGRICULTURE. La 23^e édition des Journées horticoles et grandes cultures, qui se tenait du 4 au 7 décembre, au centre communautaire de Saint-Rémi, a une fois de plus remporté un vif succès, établissant un nouveau record d'achalandage.

Pas moins de 1900 visiteurs ont participé à l'une ou l'autre des nombreuses conférences qui étaient animées par une brochette d'experts. Au total, 17 thématiques ont été abordées, dont deux nouvelles, soit les biostimulants et l'agriculture au féminin.

« Si les Journées horticoles et grandes cultures peuvent affirmer attirer autant de



La salle d'exposition commerciale était bondée avec une cinquantaine d'exposants qui étaient sur place. (Photo:

gracieuseté – Rémy Boily)

monde depuis maintenant 23 ans, c'est que la relève est au rendez-vous, dit Maude Saint-Hilaire, agente de développement économique au Centre local (CLD) de développement des Jardins-de-Napierville, qui organise cet événement. De même, l'organisation bien rodée a été appréciée des partenaires, des visiteurs et des exposants.»

La salle d'exposition était, elle aussi, bondée avec une cinquantaine d'exposants. « Nous avons même dû refuser quelques exposants par manque d'espace », précise M^{me} Saint-Hilaire.

MINISTRE

Environ 130 personnes ont participé au traditionnel coquetel du mercredi, lors duquel l'ex-ministre de l'Agriculture, Yvon Picotte, s'est adressé aux participants.

Celui qui a été député à l'Assemblée nationale de 1973 à 1994 a d'abord salué le travail accompli par le Centre local de développement des Jardins-de-Napierville, qui a créé cet événement qui connaît un succès indéniable.

« Les gens sont fiables et dévoués dans cette organisation », pense M. Picotte.

Il a rappelé l'importance de la participation des entreprises locales pour permettre la tenue de tels événements. « En milieu rural, on a besoin de tous les partenaires, dit-il. C'est leur job d'être proche du monde. »

Il a fait un plaidoyer pour que l'Union des producteurs agricoles (UPA) laisse davantage de place aux petits joueurs et à ceux qui font de l'agriculture biologique.

« Je prêche pour une agriculture au pluriel, dit-il. Les agriculteurs sont rendus tellement gros qu'on est en train de parler de détresse. Il y a moins de relève, moins de main-d'œuvre et ils sont de plus en plus endettés. L'UPA aurait avantage à accepter les plus petites fermes et les fermes biologiques. Ça amène de la diversité. Ça



Yvon Picotte, ex-ministre de l'Agriculture, Michel Charbonneau, directeur général du CLD des Jardins-de-Napierville, Paul Viau, préfet de la MRC des Jardins-de-Napierville et Pierre Sauriol, agronome. (Photo: gracieuseté – Rémy Boily)

m'horripile de voir qu'il n'y a pas d'ouverture de ce côté-là.»

Enfin, il a aussi salué les gestes posés par les agriculteurs pour protéger l'environnement. « Quand j'étais ministre de l'Agriculture, on disait que les agriculteurs étaient les plus grands pollueurs au monde, rappelait-il. Mon œil! Depuis 40 ans, ce sont eux qui ont fait les plus grands efforts. »

RECONNAISSANCE

Ce coquetel est aussi l'occasion de souligner le travail et l'implication de différents acteurs du milieu agricole.

Cette année, un certificat a été remis à André Bisailon pour souligner ses 18 ans d'implication dans l'organisation des Journées horticoles et grandes cultures, ainsi que sa contribution au Circuit du Paysan.



Michel Charbonneau, directeur général du CLD des Jardins-de-Napierville, Marjolaine Gagné, directrice régionale adjointe à la Direction régionale de la Montérégie-Ouest du Ministère de l'Agriculture, des Pêcheries et l'Alimentation du Québec, André Bisailon, qui a été honoré pour son implication dans les Journées horticoles et grandes cultures et au Circuit du Paysan, Nathalie Bernard, directrice générale de Desjardins Entreprises Montérégie-Ouest, Hélène Duquette, conseillère aux entreprises pour Emploi-Québec et Jocelyn Saint-Denis, directeur général de l'Association des producteurs maraichers du Québec. (Photo: gracieuseté – Rémy Boily)

Un achat qui renforce notre communauté.

economiesocialeVHSL.org

C'est ça l'économie sociale

Pôle d'économie sociale
Vallée-du-Haut-Saint-Laurent

Coop de santé Hemmingford



Coup d'œil
VOTRE MÉDIA D'ICI .info

810-D, rang du Coteau, Saint-Jacques-le-Mineur J0J 1Z0

ANNONCES CLASSÉES - 1 866 637-5236
www.coupdoeil.info

RÉSEAU SÉLECT



>123690

Directeur général
Stéphane Legrand

Directeur stratégie média
Claude Trahan
450 515-5555
ctrahan@coupdoeil.info

Conseillère en solutions médias
Bianca De Lamirande
450 515-5444
bdeLAMIRANDE@coupdoeil.info

Journaliste
Marc-André Couillard
450 515-5666
macouillard@coupdoeil.info

Coordonnatrices aux ventes
Nadine Dufour
Diane Parent

Publié par :
Icimedias inc.

Président :
Renel Bouchard

Directeur général :
Marc-Noël Ouellette
www.icimedias.ca

Impression :
Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c.,
Transcontinental de La Capitale

Distribution :
Distribution Transcontinental inc.
Division Publi-Sac Montérégie

Abonnement
Un an : 125\$
Six mois : 70\$

TIRAGE : 15 834 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Toute reproduction des annonces ou informations en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le journal Le Coup d'œil ne se tient pas responsables des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Coup d'œil sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Distribué par



Les entreprises d'économie sociale veulent se faire connaître

MARC-ANDRÉ COUILLARD
macouillard@coupdoeil.info

ACTUALITÉ. La région compte plusieurs entreprises d'économie sociale, comme la Coop Santé Hemmingford et région. Le Pôle d'économie sociale (PES) de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent lance une campagne de promotion intitulée «C'est ça l'économie sociale», que l'on peut voir dans les journaux locaux, mais aussi sur des autobus, des abribus et sur le web, sous la forme de capsules vidéos. L'objectif est de faire connaître les produits et les services offerts par ces entreprises.

Dans la municipalité régionale de comté (MRC) des Jardins-de-Napierville, cette campagne publicitaire a été lancée par Olivier Doyle, coordonnateur au PES, dans les bureaux de la Coop Santé, à Hemmingford, le 22 novembre.

La Coop santé de Hemmingford fait partie des 24 entreprises d'économie sociale retenues par le Pôle pour être le porte-étendard de cette façon alternative de faire des affaires. L'objectif est d'aider ces entreprises à augmenter leur volume d'affaires.

«Depuis une quinzaine d'années, Hemmingford s'est fait retirer ses services de santé, explique Sonia Dumais, qui est agente de soutien au développement social à la MRC des Jardins-de-Napierville, et qui a démarré la Coop



Sonia Dumais, du CLD des Jardins-de-Napierville, Paul Viau, préfet de la MRC des Jardins-de-Napierville, Sabrina Raschella, infirmière clinicienne à la Coop, Tina Calvarese, directrice générale de la Coop, Dre Isabelle Tremblay, médecin de famille à la Coop et Olivier Doyle, coordonnateur du Pôle d'économie sociale de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent. (Photo: Coup d'œil - Marc-André Couillard)

Santé. Les gens se sont mobilisés pour faire pression sur le gouvernement pour obtenir des soins de santé publics. Je me suis dit qu'il y avait un terrain fertile pour démarrer une coop de santé parce que les gens étaient mobilisés.»

«Une entreprise d'économie sociale, c'est un cercle vertueux, où les profits sont réinvestis dans l'entreprise et où il y a un aspect démocratique.»

-Olivier Doyle, coordonnateur au Pôle d'économie sociale de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent

Ouverte depuis 2016, la Coop Santé de Hemmingford compte aujourd'hui près de 900 membres et a réussi à attirer une médecin de famille, Dre Isabelle Tremblay, qui y travaille à temps plein.

PUBLICITÉ

Outre la Coop Santé, on compterait sept ou huit entreprises d'économie sociale dans la MRC des Jardins-de-Napierville. «Souvent, les gens ne se reconnaissent pas comme une entreprise d'économie sociale, explique M. Doyle. Par exemple, les CPE, c'en est. On les invite à nous rejoindre. On leur

offre de la publicité gratuite.» Le site Internet du PES (economiesocialevhsl.org) contient un répertoire où l'on retrouve la plupart des entreprises d'économie sociale de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent. Un lien mène vers le site Internet de chacune d'entre elles et il est même possible de faire des achats en ligne à partir de ce site.

MODÈLE D'AFFAIRES

Par définition, pour être une entreprise d'économie sociale, l'activité principale de ce type d'entreprise doit être marchande. Il peut s'agir d'un organisme à but non lucratif ou encore d'une coopérative, mais cela ne peut pas être une fondation ou encore une œuvre de charité. «L'économie sociale, c'est un modèle d'affaires alternatif, où on travaille pour améliorer la qualité de vie de la communauté, explique M. Doyle. Ce qu'on vise, ce n'est pas le profit à tout prix, mais l'humain à tout prix.»

PÔLE

Né en 2015, le PES est un organisme à but non lucratif dont l'action rayonne dans cinq MRC, dont la MRC des Jardins-de-Napierville. Dans le cadre de cette campagne publicitaire, le Pôle dispose d'un budget de 50 000 \$, soit 10 000 \$ pour chacune de ces cinq MRC.

«Le Pôle est là pour aider les entreprises à se faire connaître et de mettre en valeur les produits et les services qu'elles offrent, dit-il. Le but est de faire des affaires ensemble.»

Comité des usagers Jardins-Roussillon



VOUS AVEZ DES DROITS

notre mission...

**Informé
Assisté
Défendu**

À la défense de vos droits dans le système de la santé
450 699-2521 ou 1 800 700-0621 poste 2521 • comitedesusagers.ca

Centre intégré
de santé
et de services sociaux
de la Montérégie-Ouest
Québec

Période des Fêtes

La police vous a à l'œil!

ACTUALITÉ. Du 29 novembre au 3 janvier, les différents corps de police de la province, en collaboration avec la Société d'assurance automobile du Québec (SAAQ), mènent une opération nationale concertée pour prévenir la capacité de conduite affaiblie par l'alcool et la drogue.

Cette opération est menée sous le thème «Conduire chaud, conduire gelé, c'est non». Elle vise à rappeler aux citoyens que prendre le volant après avoir consommé de la drogue ou de l'alcool n'est pas une option. Les patrouilleurs interviendront de façon intensive, en tentant des barrages routiers. (M.-A. C.)

Quelques statistiques

110

De 2012 à 2016, chaque année, les collisions dues à l'alcool ont causé en moyenne 110 décès, mais aussi 260 blessés graves et 1800 blessés légers.

35%

De 2012 à 2016, parmi les conducteurs décédés dans une collision de la route au Québec, 35% des conducteurs de 16 à 24 ans avaient du cannabis dans le sang. Source: Sûreté du Québec

Recours collectif contre PolyOne

Saint-Rémi reçoit près de 34 000 \$ pour améliorer son réseau d'aqueduc

MARC-ANDRÉ COUILLARD

macouillard@coupdoeil.info

ACTUALITÉ. Me Éric Pigeon a remis la somme de 33 570,68 \$ à la mairesse de Saint-Rémi, Sylvie Gagnon-Breton, le 6 décembre, dans les bureaux de l'avocat. Cet argent fait partie de la somme de 600 000 \$ que l'entreprise PolyOne a versé aux citoyens de Saint-Rémi, après qu'un déversement survenu à l'usine ait contraint la Ville à imposer un avis d'ébullition de l'eau, entre le 18 décembre 2013 et le 17 janvier 2014.

À la suite de cet épisode, Pascal Dupuis, un citoyen de Saint-Rémi, avait déposé une demande de recours collectif contre l'entreprise. Les parties se sont finalement entendues hors cour.

Le jugement prévoyait le versement de 100 \$ par citoyen et de 10 \$ par travailleur. Le procureur qui représentait les citoyens, M^e James Reza Nazem, a touché des honoraires de près de 175 000 \$, qui ont été puisés à même les 600 000 \$ consentis par PolyOne.

La différence a été versée aux citoyens et aux travailleurs qui ont soumis un formulaire de réclamation. C'est l'avocat Éric Pigeon qui agissait à titre d'administrateur des réclamations. Au final,



Le plaignant dans cette affaire, Pascal Dupuis, la mairesse de Saint-Rémi, Sylvie Gagnon-Breton, et l'avocat Éric Pigeon, qui agissait à titre d'administrateur des réclamations.

(Photo: Coup d'œil - Marc-André Couillard)

67 141,36 \$ n'ont pas été réclamés, ce qui constitue le reliquat. Le jugement prévoyait que ce montant serait divisé en deux parts égales, qui ont été remises au Fonds d'aide aux actions collectives et à la Ville de Saint-Rémi.

Dans son jugement, le juge de la Cour supérieure Thomas M. Davis «... recommande à la Ville de Saint-Rémi d'imputer tout le reliquat ainsi reçu

uniquement à l'amélioration de son système d'aqueduc, et ce, durant l'année 2019 et d'en faire rapport écrit à l'administrateur des réclamations, Me Éric Pigeon, ainsi qu'au procureur du Groupe, M^e James Reza Nazem, avant le 1^{er} avril 2020.»

Présente lors de la remise du chèque, la mairesse de Saint-Rémi, Sylvie Gagnon-Breton, a assuré de l'argent serait utilisé à cette fin.

Ballet du Haut-Richelieu présente
Casse-Noisette
Ballet Ouest de Montréal

15 décembre
Théâtre des Deux-Rives
14h00 - 19h30

Matinées scolaires les 13 et 14 décembre

450 358-3949

Vu et entendu! CLAUDE TRAHAN 450 515-5555 BIANCA DE LAMIRANDE 450 515-5444



Samedi le 1^{er} décembre, toute l'équipe du Centre dentaire Cailhier, Thibault de St-Rémi a participé à la première édition de leur événement Donnons au suivant.

Les gens dans le besoin et répondants aux critères déterminés étaient invités à proposer leur candidature afin de recevoir un soin dentaire gratuitement par un des membres de l'équipe.

Donc ce samedi, les Dre Cailhier, Thibault et Shooner-Brassard accompagnées de leurs assistantes ont offert des traitements de chirurgies et de restaurations à 8 patients. L'équipe d'hygiéniste dentaire a pu offrir des soins de nettoyages et conseils de santé bucco-dentaire à 13 patients. Tous les membres du personnel administratif veillaient au bon déroulement des activités et au confort de nos patients.

Il est à noter que tout le personnel a travaillé bénévolement et partagé leur expertise aux gens dans le besoin. Ce fut une journée riche en émotions où Donner au suivant a pris tout son sens! L'ensemble des soins dentaires donnés représentent environ 5000 \$ en service professionnels.

Gens d'affaires, vous avez une nouvelle à communiquer? Contactez-nous >173080

Vents d'espoir amasse 23 000 \$

MARC-ANDRÉ COUILLARD

macouillard@coupdoeil.info

ACTUALITÉ. L'organisme Vents d'espoir de la Vallée du Saint-Laurent, qui a pignon sur rue à Saint-Rémi, a récolté plus de 23 000 \$ lors de son troisième souper-bénéfice annuel. Tout l'argent amassé est dédié à la construction, à Saint-Rémi, d'un complexe multifonctionnel dédié aux personnes de 18 à 55 ans de la Montérégie Ouest, qui ont un traumatisme crânien ou une déficience physique motrice.

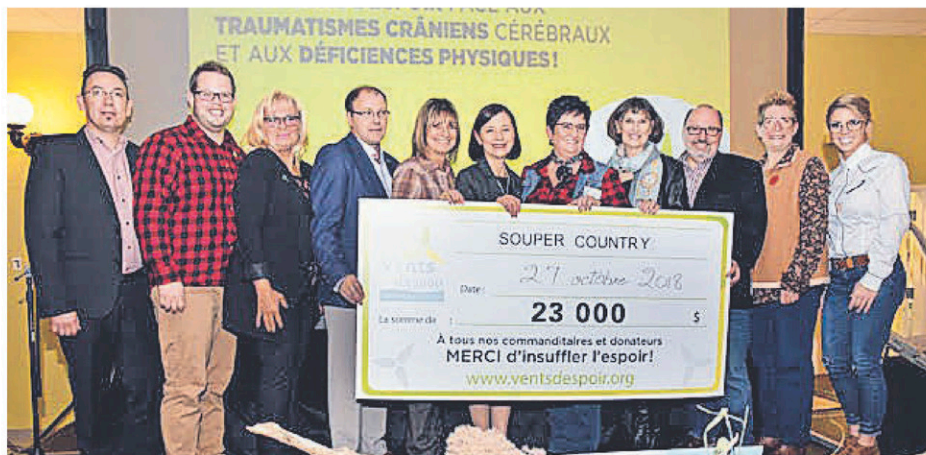
Le repas a été ponctué de musique country, de danse, d'animation, de tirages de prix de présence et d'un encan silencieux.

Cet événement avait aussi pour objectif de sensibiliser la population à la mission de cet organisme. Évalué à 10M\$, ce projet répond au manque de services adaptés aux besoins de ces personnes, comme le fils de la fondatrice et présidente de l'organisme, Sylvie Boyer. Ce dernier souffre de lourdes séquelles d'un traumatisme crânien et doit habiter dans un CHSLD depuis une dizaine d'années, bien qu'il ne soit âgé que de 30 ans.

L'objectif de Vents d'espoir est d'inaugurer son complexe résidentiel au plus tard en décembre 2020, sur un terrain offert par la Ville de Saint-Rémi.

SUCCÈS

Pas moins de 325 personnes ont pris part à l'événement, dont la députée de Sanguinet, qui



Le souper-bénéfice s'est tenu le 27 octobre, au centre communautaire de Saint-Rémi.

(Photo gracieuseté)

est aussi la nouvelle ministre de la Santé du Québec, Danielle McCann, mais aussi la députée de Huntingdon, Claire Isabelle, la députée fédérale de Châteauguay-Lacolle, Brenda Shanahan, les maires de Saint-Rémi et de Saint-Michel, Sylvie Gagnon-Breton et Jean-Guy Hamelin, ainsi que Jean Roy, vice-président principal et chef de l'exploitation de Kruger Énergie.

«L'événement a été un franc succès avec la présence de 325 convives, ce qui témoigne de la solidarité de la communauté envers notre organisme», a déclaré M^{me} Boyer. Le président d'honneur de la soirée, Jean Roy, a aussi remis un don de 1250 \$ au nom de Kruger Énergie, qui appuie Vents d'espoir depuis sa fondation, en 2015.

Le projet de complexe multifonctionnel en bref

- 32 appartements locatifs adaptés aux besoins de l'occupant.
- Deux chambres de répit temporaire.
- Un centre de jour permettant la pratique de différentes activités et l'intégration sociale des participants.
- Un atelier de travail.
- Une salle d'entraînement physique adapté.
- Un bassin thérapeutique.

HÔPITAL DU HAUT-RICHELIEU

La Fondation Santé sollicite des dons

La Fondation Santé de l'Hôpital du Haut-Richelieu sollicite des dons dans le but d'équiper une troisième salle d'endoscopie d'un chariot spécialisé, qui facilite le travail des médecins en leur permettant de voir plus de patients pour le dépistage des cancers et des maladies du système digestif.

Les dons serviront aussi à équiper les anesthésistes du bloc opératoire d'un échographe portable compact. Cet appareil permet d'utiliser des anesthésiques locaux qui bloquent les signaux de la douleur. Le patient pourra récupérer plus vite après une chirurgie et éviter les effets secondaires liés à l'anesthésie générale.

Les dons peuvent être acheminés par la poste, en ligne sur fondationsante.com ou au bureau de la Fondation Santé, situé au 920, boulevard du Séminaire Nord, à Saint-Jean-sur-Richelieu, J3A 1B7. (M.-A. C.)



Plus généreux avec vous!



Trio à partir de

89,90 \$*

/mois pendant 24 mois
Installation gratuite

Plus de 100 chaînes télé

Internet 30 avec 300 Go de données par mois

1000 minutes d'interurbains au Québec et 3 options

Abonnez-vous au 1.866.544.3358

DERY telecom

*Offre applicable à l'abonnement à un forfait Trio 30/10. Le tarif régulier mensuel s'applique au 25^e mois. Des frais additionnels de 2,50\$ par Go supplémentaire utilisé seront facturés chaque mois, jusqu'à concurrence de 30\$/mois. Le service de téléphonie ne permet pas l'utilisation d'autres services interurbains que ceux de DERYtelecom. Frais d'activation, TPS, TVQ et frais 911 en sus. Là où la technologie le permet. D'autres conditions s'appliquent.

www.coupdoeil.info - Le mercredi 12 décembre 2018 - 7

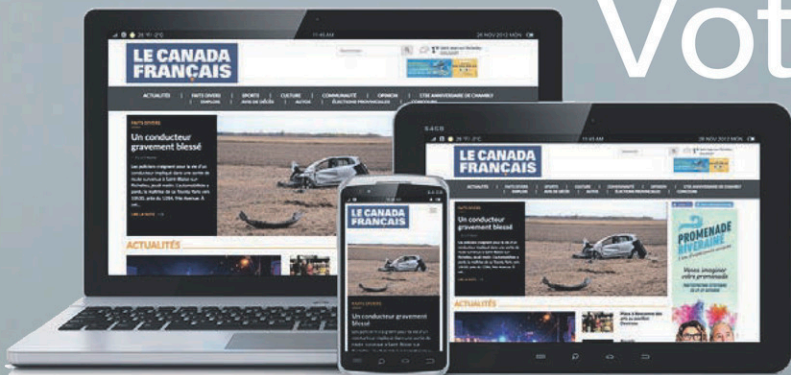
L'APPLI
EST ARRIVÉE!

LE CANADA
FRANÇAIS

Abonnez-vous
maintenant!

une toute nouvelle façon de consulter

Votre SOURCE
de VRAIES
NOUVELLES



Pour vous abonner:

canadafrancais.com - 450 347-0323





Bénévoles recherchés pour fabriquer des toutous

Des bénévoles sont recherchés pour confectionner des toutous Galette, qui sont donnés aux enfants qui participent aux activités d'organismes comme Apprendre en cœur, Sourire sans fin ou le CLSC. Un livre mettant en vedette Galette, est aussi remis à ces enfants. Le toutou devient alors un ami de lecture pour les jeunes et leurs parents. Ce sont des membres de la Guilde de court-pointe de Saint-Rémi qui ont fabriqué des Galette l'été dernier et les membres de la table de concertation Petite enfance, périnatalité, Jardins du Québec tiennent à les remercier. Les personnes qui veulent donner du temps pour fabriquer des toutous Galette peuvent communiquer avec Nancy Gagnon au 450 454-4671, poste 6218 ou par courriel à l'adresse nancy_gagnon.csss16@ssss.gouv.qc.ca. (M.-A. C.) (Photo gracieuse)



Vif succès du Marché de Noël

Plus de 2600 personnes ont visité le Marché de Noël qui se tenait tant à l'intérieur qu'à l'extérieur du centre communautaire de Napierville, les 1^{er} et 2 décembre. Cela représente un record d'achalandage pour cet événement qui en était à sa 11^e édition. Les exposants qui ont remporté le concours Coup de cœur du public sont la Fromagerie Le Métayer, Atelier Jedan, ainsi que Tuques et tabliers Saint-Paul. Trois visiteurs ont aussi gagné un panier-cadeau. Il s'agit de Claudette Leclerc et Fernand Daurieux, de Napierville, ainsi que Martine Bertrand, de Saint-Philippe. L'événement sera de retour la fin de semaine du 30 novembre et du 1^{er} décembre 2019. (M.-A. C.) (Photo gracieuse)

5 à 7 des Fêtes avec votre députée
VENEZ CÉLÉBRER AVEC NOUS !

Lundi 17 décembre
 Resto bar Aux 3 Grelots
 101, Lachapelle Est, St-Rémi

Une consommation et des bouchées seront offertes.

Joyeux Noël et bonne année !

Réservation : brenda.shanahan@parl.gc.ca ou 450-691-7044

La Santé Dentaire

Une richesse pour la vie

Dr Guillaume Chartier, Dr Razvan Pitic et Dre Mélanie Dubois.

À CHACUN SON BLANCHIMENT!

Il existe 3 sortes de blanchiment dentaire, chacun avec ses particularités.

- LES BLANCHIMENTS VENDUS EN PHARMACIE**
 Les concentrations des acides vendus en pharmacie sont généralement très faibles, ce qui ne permet pas aux pores des dents de s'ouvrir suffisamment pour laisser sortir les particules colorées. L'effet final donnera peut-être plus d'éclat à la dent, sans toutefois provoquer un blanchiment notable.
- LES BLANCHIMENTS FAITS À LA MAISON AVEC UN KIT VENDU PAR LE DENTISTE**
 Pour ce type de blanchiment, votre dentiste prendra des empreintes très précises de la forme de vos dents et des moules seront fabriqués exprès pour vous. Ces gouttières serviront à recevoir un gel que vous placerez sur vos dents une fois par jour, pendant 7 à 14 jours, selon les gels et les compagnies.
- LES BLANCHIMENTS FAITS SUR LA CHAISE DU DENTISTE**
 Ce type de blanchiment utilise un gel de si haute concentration qu'il doit uniquement être manipulé par des professionnels de la santé dentaire. En effet, il est très important d'isoler les gencives ainsi que les tissus mous de la bouche avant d'appliquer ce type de gel. On laisse ensuite agir le produit ou encore on en stimule l'effet par un laser ou une source de chaleur, ce qui serait impossible dans les traitements utilisés à la maison. L'effet blanchissant est immédiat, cependant, pour en garder tout l'éclat, on conseille de refaire le traitement à la maison pour les 3 ou 4 jours qui suivront votre visite. Nous vous recommandons un examen dentaire et un détartrage avant de faire un blanchiment pour un meilleur résultat.

Pour plus d'informations, visitez-nous sur Facebook (Clinique Dentaire Napierville) ou sur notre site web : www.dentistenapierville.com

Clinique Dentaire Napierville

(Clinique Dentaire Deland et Pitic)

Dr Guillaume Chartier D.M.D.
 Dr Razvan Pitic D.M.D.
 Dre Mélanie Dubois D.M.D.
 Chirurgiens-Dentistes

• Napierville
 507 St-Jacques
 450 245-3368

• Lacolle
 13 rue Curling
 450 246-3233

www.dentistenapierville.com Clinique Dentaire Napierville

Offrez-vous des extras
 ✓ Encadré ✓ Titre centré
 ✓ Couleur ✓ Caractères gras
 Informez-vous auprès
 de votre téléconseiller

Profitez également de la parution GRATUITE
 de votre annonce sur **VosClassées.ca.**

Heure de tombée: lundi 11h00

Heures d'affaires du service téléphonique: lundi au vendredi 8h30 à 17h00

Mode de paiement: **VISA** **MasterCard**

À NOS ANNONCEURS: Assurez-vous que le texte de votre annonce est exact dès sa parution, sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre responsabilité se limite uniquement au montant de l'achat de la première semaine de parution de votre annonce. Toute discrimination est illégale.

**POUR TOUT ACHETER
 ET TOUT VENDRE,
 près de chez vous**

Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER
100 à 299

MARCHANDISE
300 à 399

SERVICES
400 à 599

EMPLOI ET FORMATION
600 à 799

ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX
800 à 899

VÉHICULES
900 à 999

205 Logements / appartements à louer

3-1/2, St-Jean-sur-Richelieu près de l'hôpital immeuble face à la rivière. Idéal semi-retraité/ retraité. Pas de chien. 560\$/ mois. Enquête crédit demandée, 450-542-1249

4-1/2, dans un triplex, r.d.c., disponible immédiatement, idéal personne retraitée, thermopompe, place de rangement, 2 stationnements, non-fumeur. Près Carrefour Laplante, Secteur Iberville. 514-703-9651

4-1/2, St-Jean-sur-Richelieu (près hôpital), rez-de-chaussée. Idéal pour personne retraitée ou semi-retraitée. Système d'intercom, stationnement, place de rangement intérieur, balayuse centrale, eau chaude fournie. Pas d'animaux, non-fumeurs. Disponible 1er décembre. 514-703-9651, 450-348-7013

CONDO: 4-1/2, 2e étage, près Carrefour St-Jean, plancher bois, foyer électrique, stationnement intérieur, piscine extérieure, immeuble retraités/ semi-retraités. Possibilité février, 980\$. Pas d'animaux, 450-376-1982

215 Logements / appartements chauffés / meubles à louer

2-1/2, demi sous-sol, secteur St-Luc, meublé, chauffé, éclairé, 4 électros, idéal personne seule, 590\$. Libre. Non-fumeur, pas d'animaux, enquête crédit, références exigées, 514-915-4017

310 Divers à vendre

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portative. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste: 400QN.

345 Antiquités / art / collections

ANTIQUAIRE ACHÈTE À DOMICILE: Meubles, Tableaux Reconnus, Bijoux en Or, Monnaies, Argenterie Sterling, Luminaires, Ensemble de vaisselle, Sculptures Bronzes, Objets Décoratifs, Cruches, Horloges, Tricoteuses à bas, Cristal, Etc. www.tableauxantiques.com 514-891-0699

365 Poêle / fournaise / bois de foyer

BOIS de foyer Borduas et Bossé, 1ère qualité. Érable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751

370 Matériaux de construction

Liquidation d'Armoires Fabriquons sur mesure 450-266-4444

390 Ventes de garage / Marchés aux puces

ACHETONS de la cave au grenier et succession, antiquité, outils et plus. Payons comptant \$\$\$. Info: 438-886-3444

424 Astrologie/occultisme

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa / Mastercard)

Médium Québec réunit toujours pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, reconnus pour leurs dons, leur sérieux, la qualité de leurs prédictions...Écoutez-les au 1-866-503-0830 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire faite le #(carré)5722. Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

446 Peinture/décoration

PEINTURE intérieure résidentielle. Saint-Jean-sur-Richelieu et environs 450 348-4035

484 Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél: 514-282-2022 www.sos-saaq.com

485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-866-553-5652 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le #(carré)6910 (des frais peuvent s'appliquer) L'aventure est au bout de la ligne. www.lesseductrices.com

555 Argent à prêter

PRÊT 500\$ à 1000\$. Maintenant ouvert 7 jours. Obtenez votre argent instantanément avec Sekur. Mauvais crédit accepté. Dépôt d'argent 7j/7. Crédit Yamaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

PRÊT DE 500\$ Sans enquête de crédit. www.creditcourtage.ca 1-866-482-0454

PRÊTEUR hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et no conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081

580 Occasions/ propositions d'affaires

Faites vite! votre territoire est disponible. Occasion unique et exclusive. Route de distributrices automatiques garanties. Produit le plus rentable, l'eau NAYA 600ml. Clientèle établie par la compagnie. Mise de fonds obligatoire. Financement programmes gouvernementaux. 855-495-4599

585 Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Laissez-nous vous aider. Un seul versement par mois. 7 sur 7, de 8h à 20h. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 514-839-8004

Trouvez-en encore plus sur vosclassées.ca

605 Emplois divers

RÉSIDENCE en santé mentale. St-Jean-sur-Richelieu: Recherche préposés(ées) de soir (15\$/heure) et nuit (16\$/heure). Contactez Sara 514-378-1977

SG Pro recherche personne pour chargement de porcs. Salaire débutant: 18\$/heure. Lieu: Henryville. Téléphonez 514-978-3045, demandez Jean. 514-973-6012 demandez Daniel

650 Bars/hôtels/restaurants

AIDE-CUISINIÈRE Cuisinière, fruitière, avec expérience. Très bonnes heures, bon salaire. Apportez C.V. 915 Boul. du Séminaire Nord J3A-1B6, Restaurant l'Oeuf Doré ou contactez **George** 450-348-4955

685 Chauffeurs / Transports

CHAUFFEUR(EU-SE) classe 1, Québec/Michigan, dans l'acier. Remorque à rideau. Temps plein et partiel. .50¢/mille. Bon dossier de conduite, 514-923-9954

685 Chauffeurs / Transports

CHAUFFEUR classe 1 demandé, régulier ou partiel: Local, lundi au vendredi. Appelez au 514-707-2322 du lundi au vendredi entre 9h00 et 16h00, fax: 450-515-3595 ou envoyez CV par courriel: lucguaytransport@videotron.ca

CHAUFFEUR classe 1 pour USA, temps plein, expérience un atout. Flat bed avec toile et Roll Tite. Assurances collectives. 450-245-0314

CHAUFFEUR classe 1 pour USA, temps plein, expérience un atout. Flat bed avec toile et roll tite. 22\$/hre. (équivalent). Assurances collectives. 450-245-0314

CHAUFFEURS recherchés: * Classe 3 ou 1, avec expérience pour camion 12 roues, T-800 2018. Temps plein, 50-55 heures semaine. * Chauffeur classe 1, temps plein avec expérience pour semi-remorque dompeur, 3-4 essieux, transport local ou Québec/Ontario, 60 heures semaine. Assurance collective après 3 mois. 21\$/l'heure. Contactez Steve au 514-968-7916

945 Achat d'autos

!! 300\$ +/- !! ACHAT AUTO/ CAMION Bon ou mauvais état. Payons meilleur prix. Remorquage gratuit. 514-943-0989, 450-447-8536

ACHETONS AUTO pour route ou ferraille jusqu'à 10,000\$/7/7 jours. Licencié pour le recyclage. PENSEZ VERT! Aidez-nous à garder notre environnement propre! **PAT AUTO succ. Brossard, Daniel, jour: 450-676-1577, Soir: 514-910-0996**

ACHETONS autos pour ferraille. Appelez Réginald: 450-346-6112

955 Pièces/accessoires

NOUVEAU! PNEUS USAGÉS, ET MAINTENANT PNEUS NEUFS, TOUTES LES MARQUES ET TOUS LES NUMÉROS, plusieurs presque neufs, 310 Grand Bernier Sud, St-Jean, 8h30 à 17h, 450-542-9898

985 Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0098 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrisson.net



EMPLOIS
 Retrouvez chaque semaine sur le site tous les emplois annoncés dans votre journal!

Coup d'œil
 VOTRE MÉDIA D'ICI

coupdoeil.info/emplois

Peinture
 Résidentiel et commercial
 RBQ: 8291-3674-11
Giroux et Rémillard peintres inc.
 Cell.: 514 298-4408
 Tél.: 450 245-7892



Richard Giroux
 Courtier immobilier agréé DA

450-444-8330
450-635-0000

RE/MAX
 RE/MAX PLATINE R.G.
 Agence immobilière
 Licenciée indépendante
 et autonome de Re/Max Platine

CERTIFICAT

OPINION DE VALEUR MARCHANDE DE VOTRE PROPRIÉTÉ

Ce certificat donne droit au porteur à une opinion de valeur marchande de sa propriété sans frais. Vous voulez vraiment vendre? Cette offre est valable immédiatement.

Merci de votre confiance!

RICHARD GIROUX 38 ANS D'EXPÉRIENCE

APPELEZ-MOI EN PREMIER CAR AVEC MOI, LE #1 C'EST VOUS!

VOTRE 1^{er} CHOIX
 Nettement plus sympathique et professionnel



Trouvez-en encore plus sur vosclassées.ca

AVIS DE CLÔTURE D'INVENTAIRE

PRENEZ AVIS avis que suite au décès de Jean-Rock Ste-Marie en son vivant demeure au 121 rue Perras, St-Rémi, J0L 2L0.

Un inventaire des biens du défunt peut être consulté en contactant Alain Ste-Marie, au 812 rue Francis, Saint-Michel, J0L 2J0.

BABILLARD

Clarenceville/Noyan

Exposition de photos

Un vernissage du groupe de photo en Photos aura lieu le 16 décembre, de 14h30 à 16h30, à la bibliothèque de Clarenceville, située au 1340, chemin Middle. Les participants pourront voter pour leur coup de cœur parmi les œuvres des photographes Lise Bourassa, Claire D'Attilio et Joanne Hastir. Info.: 450 294-3200.

Club de l'âge d'or

Le Club de l'âge d'or organise un souper dansant de Noël le 15 décembre, à 17h30, au centre communautaire. Au menu: assiette traditionnelle des Fêtes et musique avec Francine et Larry. Coût: 25\$. Ouvert aux membres et aux non-membres. Réservation avant le 7 décembre au 450 294-2307.

Fête des lutins

Le père Noël remettra un cadeau aux enfants de 0 à 12 ans, le 16 décembre, dès 13 h, au centre communautaire situé au 1, rue Tourangeau. Un coupon d'inscription sera distribué par la poste. Les enfants des autres

municipalités pourront aussi s'inscrire au coût de 20\$ par enfant. Info.: 438 838-4690.

Centre d'action bénévole Interaction

Le bureau sera fermé du 21 décembre au 6 janvier. Le CAB sera ouvert selon les heures régulières de bureau à compter du 7 janvier. Info.: 450 294-2646.

Crèche vivante

L'église Alliance de Noyan organise une pièce de théâtre de Noël, avec des chants et des animaux, le 23 décembre, à 11 h, dans la grange située au 1969, chemin Middle, à Clarenceville. Soupe maison et boissons chaudes seront servies. Entrée gratuite. Info.: 450 294-2738.

Lacolle

Concert de Noël

Le chœur d'hommes MGV Harmonie, sous la direction de Lyliane Le Quellec, présente un concert de Noël le 16 décembre, à 14 h, à l'église Notre-Dame-du-Mont-Carmel, à Lacolle. Coût: 20\$ (16 ans et plus). Info.: 450 246-3797 ou 450 246-2616.

>164934



Équipe SICOTTE

WWW.ROBERTSICOTTE.COM

Samuel Sicotte
Carl Hudon

Robert Sicotte

courtier immobilier agréé Robert Sicotte inc

450-246-4637 450-349-5868
8 du collège, Lacolle 1055 Séminaire N, St-Jean

ABORDABLE !  ST-JEAN CAC : 2 / Terrain : 12 004 pc MLS 11885792 PRIX 107 000 \$	IMPECCABLE !  CLARENCEVILLE CAC : 3 / Terrain : 60 000,16 pc MLS 16912806 PRIX 169 000 \$	GRAND GARAGE !  CLARENCEVILLE CAC : 5 / Terrain : 27 845 pc MLS 26802065 PRIX 169 900 \$	SELON VOS GOÛTS !  ST-BERNARD CAC : 2 / Terrain : 5 305 pc MLS 28751865 PRIX 179 000 \$ + TX
NOUVEAU PRIX !  VENISE-EN-QUEBEC CAC : 2 / Terrain : 9 500 pc MLS 22236953 PRIX 179 900 \$	ESTIMATION GRATUITE  ON S'OCCUPE DE TOUT ROBERT SICOTTE LE MEILLEUR COURTIER 14 ANNÉES (2003-2017)	CONSTRUCTION 2015 !  NAPIERVILLE CAC : 3 / Terrain : 4 791 pc MLS 23690399 PRIX 215 000 \$	
NOUVEAU PRIX !  ST-CYPRIEN CAC : 3 / Terrain : 53 819 pc MLS 28285318 PRIX 239 000 \$	OCCASION À SAISIR !  ST-PATRICE CAC : 2 / Terrain : 5 381 pc MLS 9699382 PRIX 295 000 \$	AUCUN VOISIN ARRIÈRE !  NAPIERVILLE CAC : 4 / Terrain : 31 623 pc MLS 23986286 PRIX 300 000 \$	CONFORTABLE !  ST-JEAN CAC : 4 / Terrain : 112 890 pc MLS 21291427 PRIX 575 000 \$

AVIS À TOUS LES PROPRIÉTAIRES FONCIERS DES MRC

JARDINS-DE-NAPIERVILLE ROUSSILLON

En vertu de la Loi sur les Hydrocarbures (Chapitre H-4.2), la société québécoise **Ressources et Énergie Squatex Inc** informe les propriétaires concernés que les permis d'exploration suivants lui ont été octroyés par le Ministère de l'Énergie et des Ressources Naturelles du Québec afin de permettre la poursuite de travaux d'acquisition d'information sur le potentiel en hydrocarbures des secteurs correspondants à ceux-ci.

Liste des permis d'exploration émis à Ressources et Énergie Squatex Inc

2009RS291, 2009RS292, 2009RS293

Localisation des permis:

Consulter la carte des permis en vigueur du Ministère à l'adresse suivante :

<http://sigpeg.mrn.gouv.qc.ca/gpg/hydrocarbures/hydrocarbures.htm>

Ressources et Énergie Squatex Inc informera le nouveau Comité de suivi ainsi que tous les propriétaires fonciers directement impliqués lorsque des travaux exploratoires seront requis sur le terrain.

Pour de plus amples renseignements, **Ressources et Énergie Squatex Inc** se fera un plaisir de répondre à vos questions à l'adresse suivante : info@squatex.com

>172967

Randall Finnegan
Encanteur
450 601-7111 • 450 601-8218 • 450 264-3653

2 ENCANS

Pour la fondation Betty Riel
À la salle St-Joseph,
13 rue York,
Huntingdon, Québec

SAMEDI
15 DÉCEMBRE
À 10 H

Seront vendus : Meubles, vaisselles, bois de chauffage, demi-porc, des dindes, poulets...

Nous demandons des dons d'outils, voitures... Contactez l'encanteur.

Photos sur notre site internet

DIMANCHE
16 DÉCEMBRE
À 11 H 30

Seront vendus : Outils, vaisselles, cristal, meubles, des dindes, bois de chauffage, laveuse à pression 2500 lbs à essence 6,5 HP Honda. Nouveau; Abris tempo pour voiture. Photos sur notre site internet

L'encan sera suivis d'une danse avec musique country à 13 h

>173228

www.randallfinnegan.com

Proxim

Pharmacie Maxime Lemieux
515, rue Saint-Jacques, Napierville

RECHERCHONS :

Assistant(e)
technicien(e)
en pharmacie

- Poste temps plein ou partiel
- Formation ou expérience requise
- Personne dynamique et souriante
- Salaire selon compétence

Contactez Maxime Lemieux :

514 771-2659

Ou faire parvenir votre CV

par courriel au :

maxime.lemieux@sympatico.ca

www.coupedeil.info - Le mercredi 12 décembre 2018 - 11

**MAXIMISEZ LA VISIBILITÉ
DE VOS OFFRES D'EMPLOI**

Propulsé par **jobboom**

Annoncez avec nous

450 515-5555

>147450



O.J. Compagnie Ltée., 294 Rang St-Paul, SHERRINGTON, QUE., J0L 2N0
Tel: (514) 990-2050 / (800) 596-6886 Fax: (450) 247-3195

COMMIS AUX PIÈCES

O.J. Compagnie Ltée est le fournisseur principal d'équipement d'entretien de golf et d'espaces verts au Québec. Concessionnaire exclusif des équipements Jacobsen, et nouveau concessionnaire de la ligne Ventrac, nous sommes fiers d'être à la recherche d'un commis aux pièces à temps plein pour faire partie de notre département de pièces.

Profil recherché:

- **Expérience (2 à 3 ans) dans le domaine des pièces et du service à la clientèle ;**
- Habilité à travailler en équipe ;
- Capable de travailler sous pression et de comprendre les exigences d'une entreprise saisonnière ;
- Engagement ferme envers le service à la clientèle ;
- Aptitude à travailler avec l'informatique ;
- Bilinguisme (un atout) ;
- Être ouvert pour toutes tâches connexes au département des pièces.

Vous seriez principalement responsable de répondre aux appels des clients, du service au comptoir, et d'acheminer les commandes à l'expédition.

Nous offrons un plan d'assurances et d'avantages sociaux avantageux. La rémunération et autres conditions de travail seront établies lors de notre rencontre.

Si vous pensez être le bon candidat, veuillez nous transmettre votre candidature par télécopieur ou par courrier électronique à l'attention de M. Daniel Moreau (aucun appel téléphonique).

Télécopieur: 450 247-2048 ou pieces@ojcompagnie.com

>173382



**PHARMACIE
SERGE PARENT INC.**

affilié à uniprix

Conseillère beauté

- **Diplôme en esthétique** requis, possibilité de poste permanent
- Temps plein /30 à 35 heures semaine.
- Disponible jour/soir/fin de semaine

Démontrer un esprit d'équipe et de collaboration, faire preuve d'un excellent sens de l'organisation, avoir le souci du détail et du travail bien fait. Connaître les gammes de prestige tel que Clarins, Lise Watier, Vichy et Danièle Henkel.

**Communiquez avec
Patricia au 450 347-2000 poste 2
ou envoyez votre CV au
030106@uniprix.com**

Assistant(e) technique en pharmacie

- 3 ans d'expérience minimum
- Environ 35 heures semaine
- Salaire selon expérience
- Connaissance de la gestion des piluliers un atout
- DVCC implantée
- 1 fin de semaine sur 4
- Ferme à 18h00 les fins de semaine

**Communiquez avec
Sylvie Racine au 450 347-2000 poste 5
ou envoyez votre CV au
pharmacie.parent@uniprix.com**

>173232

**VOUS ÊTES À LA RECHERCHE
D'UN EMPLOI?**

coupdoeil.info/emplois



ORGANISME : Municipalité de Saint-Édouard

CATÉGORIE : Adjoint - administratif

TYPE DE POSTE : Permanent

DATE LIMITE DU CONCOURS : 7 janvier 2019

DESCRIPTION SOMMAIRE DU POSTE

Sous l'autorité de la direction générale adjointe, le titulaire du poste apporte le soutien administratif requis à la direction générale. Il planifie, organise et exécute les activités administratives nécessaires à un fonctionnement efficace et optimal de la municipalité.

PRINCIPALES RESPONSABILITÉS

- Accueillir les citoyens et autres visiteurs ;
- Répondre aux appels téléphoniques et aux courriels, les traiter ou les acheminer aux personnes concernées, si nécessaire ;
- Ouvrir et distribuer le courrier et les autres documents ;
- Répondre aux demandes des organismes à but non lucratif (OBNL) de la municipalité, (photocopies, télécopies, etc.) ;
- Effectuer le travail préparatoire pour le Greffe de la municipalité : rédiger, préparer et faire le suivi des projets de résolutions, des avis publics, des ordres du jour, des procès-verbaux des séances du conseil et réunions des membres du conseil municipal et de faire le suivi du livre des délibérations ;
- Faire le suivi des règlements municipaux avec les avis publics si nécessaire et faire le suivi du livre des règlements ;
- Effectuer les encaissements divers ainsi que balancer les dépôts ;
- Effectuer la saisie des factures des comptes à payer ;
- Collaborer à la saisie des feuilles de temps des employés pour le département de la paie ;
- Répondre aux demandes de permis de brûlage et informe le département incendie
- Responsable de l'inventaire de la papeterie ;
- Responsable des prêts de cages d'animaux et faire le suivi ;
- Recevoir les plaintes des citoyens, organismes ou toute autre personne et les acheminer à qui de droit
- Effectuer la planification et la gestion des réservations de salles ;
- Coordonner les communications internes avec le maire, la direction générale, les employés et les membres du conseil municipal ;
- Responsable des archives, coordonner les activités archivistiques (classement, élagage et mettre à jour la table des matières) de la municipalité conformément au Code municipal, à la Loi sur les archives (L.R.Q., c. A-21.1) et la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (L.R.Q., c. A-2.1) en collaboration avec la direction générale ;
- Agir à titre de secrétaire des élections municipales générales et partielles ;
- Agir à titre de secrétaire du comité de sélection lors d'appel d'offres de services professionnelles ;
- Collaborer et participer à la mise à jour du site web et le bulletin municipal de la municipalité ;
- Effectuer la production de divers documents en assistance à la direction générale et aux autres départements (ordre du jour, compte rendu, lettre, tableau, procédure, etc.) et en assurer la mise à jour si nécessaire ;

Exécuter toute autre tâche requise afin d'assumer les responsabilités reliées à ce poste ou demandées par son supérieur immédiat.

QUALITÉS REQUISES

La personne titulaire du poste doit posséder un sens accru de la gestion, de la planification et de l'organisation. Elle doit avoir de très bonnes aptitudes de communication, tant interpersonnelle qu'organisationnelle. Elle est reconnue pour sa rigueur et son éthique de travail. Elle a une excellente capacité d'agir avec tact, diplomatie et discrétion. Elle doit posséder de fortes aptitudes pour le service à la clientèle.

EXIGENCES

- Détenir un diplôme d'études collégiales (DEC) en bureautique, un diplôme d'études professionnel (DEP) en secrétariat ou une formation jugée équivalente;
- Détenir 2 années d'expérience en travail de secrétariat;
- Connaissance du milieu municipal est considérée comme un atout;
- Posséder une excellente maîtrise du français tant à l'oral qu'à l'écrit (anglais, un atout);
- Excellente capacité rédactionnelle et de mise en page;
- Bonne maîtrise des outils bureautiques et informatiques dont la Suite Office 2016;
- Maîtrise du système comptable de PGMégaGest - Logiciel municipal (un atout).

CONDITIONS SALARIALES

Entrée en fonction : le plus rapidement possible

35 heures par semaine

Échelle salariale : 33 000 \$ à 43 680 \$

Le salaire sera établi selon les dispositions de la structure salariale en vigueur et l'expérience du candidat

APPLICATION

Les personnes intéressées doivent faire parvenir une lettre de motivation et leur curriculum vitae en personne, par courrier ou par courriel au plus tard le 7 janvier à 12h00, à l'attention de :

M. Félix Champagne-Picotte, urbaniste

Directeur général – secrétaire-trésorier

Courriel : dg@saintedouard.ca

Adresse : 405 C montée Lussier, Saint-Édouard, Québec, J0L 1Y0

Seules les personnes dont la candidature sera retenue pour une entrevue seront contactées.

>173327

>173328

Guide Coup d'œil

des gens d'affaires

VOTRE MÉDIA D'ICI .info

DENTISTES

CLINIQUE DENTAIRE NAPIERVILLE
CHIRURGIENS DENTISTES

D^r Guillaume Chartier D^r Razvan Pitic D^{re} Mélanie Dubois



Dentisterie générale et esthétique • Chirurgie • Orthodontie
Prothèses • Implantologie • **NOUVEAU** Traitement anesthésie générale

507, rue St-Jacques, NAPIERVILLE 450 245-3368
13, rue du Curling, LACOLLE 450 246-3233
SANS FRAIS 514 990-8876

www.dentistenapierville.com

>155161

COMMERÇANTS ET GENS D'AFFAIRES

SOYEZ VU!

RÉSERVEZ VOTRE ESPACE
DANS LE GUIDE TÉLÉPHONIQUE

Coup d'œil

DÈS MAINTENANT

ENTREPOSAGE

Les Entrepôts
HUBERDEAU & fils Inc.

Mini entreposage intérieur / extérieur

450.245.7386
195 route 221, Napierville, Qc J0J 1L0

171938

EAU ÉQUIPEMENT DE PURIFICATION ET FILTRATION

Analyse d'eau - Traitement d'eau

28 ans - Pompes - puits

Le plus grand centre au Canada

3 ENTREPRISES À LA MÊME ADRESSE

2255, rue Principale, Saint-Michel

1988



FILTRAQUA.ca
CANADA

450 454-3282 • 1 800 667-7299

- Expertise gratuite
- Vente - Financement - Location
- Réparation de toutes marques
- Période d'essai gratuite

1988

Laboratoire d'Analyses
Accrédité ISO 17025

Ministère Développement durable,
Environnement et parcs



Aqualabo.ca

514 374-0454

1966



Pompes MacDonal Pumps

Vente - Installation - Service

450 454-2082
450 245-7504

Acquisition et déménagement de Pompes Napierville en 2011

>148666

BABILLARD

Napierville

Activité de Noël à la bibliothèque

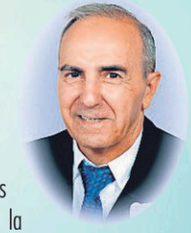
Les enfants de tout âge sont invités à présenter un dessin ou une lettre au père Noël et l'apporter à la bibliothèque à partir du 1^{er} décembre. Un tirage de participation aura lieu le 15 décembre, à 14 h.

Nouvel horaire de la bibliothèque

La bibliothèque municipale fermera le 21 décembre à 17 h pour reprendre son nouvel horaire le 8 janvier. Les heures d'ouverture seront le mardi, de 14 h à 20 h 30, le mercredi, de 14 h à 17 h, le jeudi, de 14 h à 20 h 30, le vendredi, de 14 h à 17 h et le samedi, de 10 h à 12 h.

Remerciements

François Poissant
1934-2018



Puisse-t-il y avoir un certain réconfort à penser que les souffrances causées par la maladie sont maintenant finies et qu'elles ont fait place à une paix infinie.

Nous tenons à remercier parents et amis qui nous ont aidés à traverser cette épreuve et nous vous prions de considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

Sa famille

>173140

Remerciements



Fleurette Cusson Faille
1938-2018

Suite au décès de Madame Fleurette Cusson Faille survenu le 27 novembre 2018. Ses enfants : Sylvie, Lucie, Richard, Mario, Linda et leurs conjoints ainsi que ses sept petits-enfants et sept arrière-petits-enfants désirent remercier tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, cartes, dons ou assistance aux funérailles.

Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement.

>173147



Leduc (Béliveau) Nicole
1945-2018

À Sherrington, le 23 novembre 2018, à l'âge de 73 ans, est décédée Mme Nicole Leduc conjointe de feu Laurier Béliveau.

Elle laisse dans le deuil ses frères : Gilles (Danielle), Daniel (Marie-Josée) et André (Micheline), ses sœurs : Micheline (Richard), Ginette (José), Gilberte, les enfants de son conjoint: Sylvie et Carole, ses beaux-frères et belles-sœurs, ses neveux et nièces, ses cousins et cousines, ses tantes et oncles ainsi que plusieurs parents et amis.

La famille recevra vos condoléances, le samedi 15 décembre 2018 de 13 h à 15 h, suivi d'un hommage à 15 h au :

Les services funéraires ont été confiés;



CENTRE FUNÉRAIRE DE SHERRINGTON
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE

226 rue Saint-Patrice
Sherrington Qc J0L 2N0
Tél. : 450 245-3355

>172834

REMERCIEMENTS



Real Rémillard
1951-2018

Nous tenons à remercier parents et amis qui nous ont aidés à traverser cette épreuve. Nous regrettons de n'avoir pu partager davantage avec tous ceux qui nous ont réconfortés.

Nous sommes immensément reconnaissants de votre présence chaleureuse et de toute vos manifestations de sympathie à notre égard. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant personnellement adressés.

La famille xx

>173326

www.coupdeeil.info - Le mercredi 12 décembre 2018 - 13

CULTURE

Au Théâtre des Deux Rives

Retour du Casse-Noisette de Ballet Ouest de Montréal

MARC-ANDRÉ COUILLARD

macouillard@coupdoeil.info

MUSIQUE. Le Casse-Noisette de Ballet Ouest de Montréal, présenté par le Ballet Classique du Haut-Richelieu (BCHR), est de retour le 15 décembre, au Théâtre des Deux Rives, à Saint-Jean-sur-Richelieu.



Le grand public pourra assister à l'une ou l'autre des représentations qui se tiendront à 14h et à 19h30. Le spectacle sera aussi présenté les 13 et 14, en avant-midi, à des groupes scolaires.

Depuis septembre, quelque 75 jeunes danseurs se réunissent chaque semaine dans les locaux de BCHR pour pratiquer les chorégraphies du directeur artistique Claude Caron.

Cette année, le rôle de Clara sera tenu par Ana Louisa Collazo, 11 ans, de Chambly. Elle sera accompagnée sur scène par les 75 danseurs de la Montérégie, les 45 danseurs de la compagnie BCHR et les solistes de Ballet Ouest de Montréal, Isabelle Paquette, que l'on a vue à l'émission *Révolution*, diffusée à TVA, Luca Carano, ainsi que Michaela Gobas et Jonathan Barcelos. Yanick Turcotte reprendra le rôle du Dr Drosselmeyer.

En robe bleue avec un tablier, Ana Louisa Collazo, interprétait un de petite fille dans la Scène de la Fête du premier Acte, en 2017, tandis qu'Élizabeth Méthot tenait le rôle principal de Clara. (Photo gracieuseté)

TRADITION

Cette production est présentée en Montérégie depuis 18 ans. À ce jour, plus de 22000 personnes ont déjà vu le spectacle en représentation grand public, de même que 60000 écoliers et enseignants accompagnateurs qui ont assisté à l'une ou l'autre des matinées scolaires. Les billets sont en vente auprès de la SPEC du Haut-Richelieu, au 450 358-3949.



L'Ensemble Ambitus est un quatuor à cordes. Son concert de Noël sera présenté le 22 décembre, à l'église de Saint-Rémi (Photo gracieuseté)

Saint-Rémi

Un concert de Noël sous les chandelles

MARC-ANDRÉ COUILLARD

macouillard@coupdoeil.info

MUSIQUE. L'Ensemble Ambitus est de retour avec son concert de Noël éclairé uniquement à la lueur des chandelles, le 22 décembre, à l'église de Saint-Rémi.

Les spectateurs pourront entendre un pot-pourri des plus beaux airs de Noël comme Ave Maria, la suite pour orchestre du ballet Casse-Noisette, l'Alléluia de Haendel, le Minuit chrétien, l'Enfant au tambour, Greensleeves, Plus près de toi mon Dieu et le concerto pour la nuit de Noël d'Arcangelo Corelli. Ce concert sera donné dans une ambiance unique par un

quatuor de musiciens composé d'Isabelle Bouchard et Issac Jobin au violon, Dillon Archer à l'alto et David Bouchard au violoncelle.

Informations pratiques

- Le concert aura lieu le 22 décembre, à 20 h, à l'église de Saint-Rémi située au 840, rue Notre-Dame.
- Les billets sont en vente au coût de 30 \$ chez l'entreprise Hamster, située au 725, rue Notre-Dame, à Saint-Rémi, ainsi qu'à la porte le soir du concert.
- Pour obtenir plus d'information, il suffit de composer le 514 774-9148 ou de visiter le site Internet www.concertchandelle.com.

JUSQU'AU 15 DÉCEMBRE 2018

PRENEZ LA ROUTE SANS STRESS

 YOKOHAMA®

OBTENEZ

70\$*

EN REMISE POSTALE À L'ACHAT DE 4 PNEUS ICEGUARD IG52C DE YOKOHAMA*



Roues d'acier et roues d'alliage disponibles



PNEUS YOKOHAMA ICEGUARD IG52C

Le pneu iceGuard iG52c, des plus récentes percées techniques de Yokohama, est un pneu qui offre un comportement routier exceptionnel sur l'ensemble des routes canadiennes en hiver.



point-s.ca

PNEUS POUPART MÉCANIQUE

87, boul. Saint-Rémi
Saint-Rémi

450 454-7513

LES ENTREPRISES CARL BRUNET

715, route 219, Montée Douglas
St-Cyprien-de-Napierville

450 245-1000

MÉCANIQUE HEMMINGFORD

645, route 219
Hemmingford

450 247-0001

BABILLARD

■ Napierville

Spectacle de Noël à la bibliothèque

La bibliothèque présente le spectacle Mlle Égaré. Elle a besoin des enfants pour sauver les rires de tout le monde. Elle doit accomplir 12 travaux, sinon tout le monde portera une face de « baboune ». Ce spectacle, destiné aux enfants de trois ans et plus, aura lieu le 15 décembre, à 13 h 30, à la bibliothèque. Inscription : 450 245-0030.

■ Sherrington

Horaire de la bibliothèque

La bibliothèque est ouverte le mardi, de 15 h à 17 h 30, le jeudi, de 18 h à 20 h 30, et le samedi, de 14 h à 16 h 30. Ouvert les samedis avant-midi pour les activités seulement. L'heure du conte avec M^{me} Tati et son chat a lieu le 3^e samedi de chaque mois, de 11 h à 12 h, pour les enfants de 0 à 8 ans. Cette activité est gratuite. La prochaine heure du conte aura lieu le 15 décembre.

■ Saint-Bernard-de-Lacolle

Activités de la paroisse

Le 15 décembre, à 18 h 30, se tiendra l'événement « Marchons vers Bethléem », qui est une marche en silence sur la piste cyclable. Les participants devront apporter une lampe de poche, un bâton de marche et un traîneau pour les petits. Ceux qui ne peuvent marcher à l'extérieur pourront marcher à l'intérieur de l'église. Au retour, breuvages chauds et goûter seront servis. Le 16 décembre, une sortie en autobus voyageur à l'Oratoire Saint-Joseph est organisée. Le départ aura lieu à 11 h 45 à l'église. Au menu : visite des crèches et concert des petits chanteurs. Apportez votre lunch ou mangez à la cafétéria. Coût : 30 \$/adulte et 15 \$/enfant.

■ Bingo des Chevaliers de Colomb

Les prochaines soirées de bingo des Chevaliers de Colomb auront lieu le 1^{er} février, 1^{er} mars, 5 avril, 3 mai et 7 juin, à 19 h, à la salle Jules-Romme (113, rang Saint-Claude). Pizza, hot-dogs, boissons gazeuses, chocolat, croustilles, café et thé sont en vente sur place.

■ Sainte-Clotilde

Souper et soirée dansante du Club de l'âge d'or

Un souper et une soirée dansante auront lieu le 14 décembre, à 18 h. Coût : 20 \$. Réservation : 450 826-3817.

■ Saint-Édouard

Dîner de Noël du Club de l'âge d'or

Le Club de l'âge d'or organise un dîner de Noël le 16 décembre, à 12 h, au centre communautaire. Au menu : repas, tirage, moitié/moitié, bingo, musique et plus encore. Coût : 26 \$. Ouvert à tous. Pour obtenir des billets, il faut contacter Arthur Boulerice au 450 454-2681.

■ Saint-Michel

Club de l'âge d'or

Le souper de Noël aura lieu le 13 décembre, à 18 h, à la salle communautaire. Réservation : 450 454-3186.

■ Saint-Rémi

Inscription aux cours de patinage

Le Club de patinage artistique offre des cours d'initiation au patinage à partir de trois ans et demi. Deux soirées d'inscription auront lieu le 17 décembre, de 17 h à 19 h, et le 4 janvier, de 18 h à 20 h. Les cours débuteront le 5 janvier. Info. : 514 984-0464, par courriel à l'adresse cpajardinsduqc@gmail.com ou le site Internet cpajardinsduqc.wixsite.com/info.

Activités à la maison des jeunes

Plusieurs activités sont organisées à l'Adomissile en décembre. Au menu : décorations de Noël, séance de photos et sexo 101, magasinage, quilles et party de Noël incluant un souper, des jeux et des cadeaux. L'Adomissile sera fermée du 22 décembre au 2 janvier. La maison des jeunes est située au 100, rue de la Gare. Info. : 450 454-6657.

■ Jardins-de-Napierville

Don de jouets

L'organisme Sourire sans fin amasse les jeux et jouets usagés pour les 0 à 18 ans, les 12, 13, 14, 17 et 18 décembre, entre 8 h 30 et 16 h 30. Grâce à ces dons, de nombreuses familles à faible revenu pourront offrir un Noël magique à leurs enfants. Sourire sans fin est situé au 2A, rue Sainte-Famille, à Saint-Rémi. Info. : 450 454-5747.

Horaire des célébrations de Noël

Il y aura une célébration communautaire du pardon le 16 décembre, à 15 h, à Saint-Rémi. Il y aura aussi une célébration du pardon individuelle à Saint-Isidore, le 21 décembre, de 9 h 30 à 13 h, et à Saint-Rémi, le 23 décembre, de 8 h 45 à 9 h 25. Le 24 décembre, il y aura une messe à 17 h à Saint-Michel, à 19 h à Saint-Rémi et à 21 h à Saint-Isidore. Le 25 décembre, il n'y aura pas de messe à Saint-Michel, mais plutôt à Saint-Rémi à 9 h 30, puis à Saint-Isidore à 11 h. Le 31 décembre, il y aura une messe à 16 h à Saint-Isidore. Le 1^{er} janvier, il n'y aura pas de messe à Saint-Isidore, mais il y en aura une à Saint-Rémi à 9 h 30, puis à Saint-Michel à 11 h.

Déjeuner de Noël au Service d'action bénévole

Le Service d'action bénévole Au cœur du jardin organise un déjeuner de Noël le 19 décembre, à 9 h, au 1030, rue Notre-Dame, à Saint-Rémi. Coût : 3 \$. Le repas sera suivi d'un échange de cadeaux dits « inutiles ». Cette invitation s'adresse aux 55 ans et plus, aux proches aidants d'âinés du territoire de la MRC des Jardins-de-Napierville et aux bénévoles du Service d'action bénévole. Réservation obligatoire : 450 454-6567.

■ Régional

5 à 7 avec la députée Brenda Shanahan

La députée fédérale de la circonscription de Châteauguay-Lacolle, Brenda Shanahan, invite la population à participer à un 5 à 7 des Fêtes, le 17 décembre, au resto-bar Aux 3 Grelots, situé au 101, Lachapelle Est, à Saint-Rémi. Une consommation et des bouchées seront offertes aux participants. Réservation : 450 691-7044 ou par courriel à l'adresse brenda.shanahan@parl.gc.ca.

VENTE DE LIQUIDATION

RONA SAINTE-CLOTILDE



DE 30%*
À 75%*
DE RABAIS
SUR TOUT EN MAGASIN

RONA SAINTE-CLOTILDE FERMERA LE 13 JANVIER
Cependant, nous sommes à moins de 15 minutes ou 1 clic !

VOS MAGASINS RONA LES PLUS PRÈS

RONA 44, rue St-André, St-Rémi

RONA 651, Notre-Dame, St-Rémi



Ou magasinez de la maison au RONA.CA

*Jusqu'à épuisement des stocks. Valable au RONA SAINTE-CLOTILDE situé au 335, route 209, Sainte-Clotilde-de-Châteauguay. Toutes les ventes sont finales. Sur les produits à prix régulier. Ne peut être jumelé à aucune autre offre. L'offre débute le jeudi 13 décembre 2018 pour une durée limitée.

L'événement des Fêtes de Bell.

Obtenez un téléphone intelligent Huawei fabuleux à un prix fabuleux.

Gâtez-vous avec les meilleurs appareils photo de téléphone intelligent au monde. Prenez des photos épiques et partagez-les à des vitesses ultra-rapides sur le meilleur réseau au Québec.



HUAWEI Mate20 Pro

CONÇU AVEC 

Prenez des photos de groupes exceptionnelles et saisissez des paysages magnifiques avec le nouvel objectif très grand angle Leica. Avec l'appareil photo triple Leica et IA avancé, le meilleur appareil photo de téléphone intelligent au monde est amélioré.

249⁹⁹\$²
Forfait Téléphone intelligent Ultra Plus de 2 ans avec données.



HUAWEI P20 Pro

CONÇU AVEC 

Prenez des photos exceptionnelles, peu importe la distance et les conditions d'éclairage, avec le tout premier appareil photo à triple objectif Leica.

0\$³
Forfait Téléphone intelligent Extra Plus de 2 ans avec données.



HUAWEI P20

CONÇU AVEC 

Prenez des photos à faible luminosité sans sacrifier les détails et la qualité remarquable grâce au mode Nuit de la caméra double Leica.

0\$⁴
Forfait Téléphone intelligent Extra de 2 ans avec données.

Des frais uniques de connexion (35 \$) s'appliquent à tous les appareils.

EN PRIME

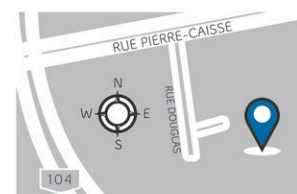
Obtenez 8 Go de données supplémentaires avec certains forfaits de 2 ans avec données⁵.

la vie est **Bell**

Pour obtenir des conseils d'experts sur notre incroyable sélection de produits et services, visitez :

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU
395, boul. Séminaire Nord
450 348-5210

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU
Carrefour Richelieu
450 349-4400



L'offre prend fin le 17 décembre 2018. Offert avec les appareils compatibles dans les zones de couverture de Bell Mobilité ; voir bell.ca/couverture. D'autres frais mensuels, tels que pour le service 9-1-1 (Qc : 0,46 \$) s'appliquent. Taxes en sus. D'autres conditions s'appliquent. Des frais de résiliation anticipée s'appliquent ; voir votre entente de service pour plus de détails. Modifiable sans préavis. Ne peut être combiné avec d'autres offres. (1) Basé sur l'indice d'une tierce partie (Global Wireless Solutions OneScoreSM) calculé selon les résultats de tests du réseau sans fil au Québec sur les services voix et données, la fiabilité et la couverture réseau par rapport à d'autres fournisseurs de réseaux sans fil. Visitez bell.ca/reseau. (2) Offert avec une nouvelle activation ou un surclassement au Qc : 109 \$/mois (forfait 80 \$/mois + 8 Go de données pour 29 \$/mois). (3) Offert avec une nouvelle activation ou un surclassement au Qc : 98 \$/mois (forfait 70 \$/mois + 7 Go de données pour 28 \$/mois). (4) Offert avec une nouvelle activation ou un surclassement au Qc : 89 \$/mois (forfait 60 \$/mois + 8 Go de données pour 28 \$/mois). (5) Offert avec une nouvelle activation de certains forfaits de 2 ans avec données. « Huawei », le logo « Huawei », « Mate 20 Pro », « P20 Pro » et « P20 » sont la propriété de Huawei Technologies Co., Ltd.